



# DORTMUNDER

## Bekanntmachungen

Nr. 24 – 79. Jahrgang

Amtsblatt der Stadt Dortmund

Freitag, 09. Juni 2023

Inhalt	Seite	Inhalt	Seite
<b>Tagesordnungen</b>			
In der 24. KW 2023 finden folgende Sitzungen statt:		Für Herrn Romeo Cenko Nuri Cenka	626
<b>Rat der Stadt</b>	608	Für Herrn Razvan-Ionut Cernea	626
Donnerstag, 15.06.2023, 15.00 Uhr		Für Herrn Hamza Ameti	626
Westfalahallen, Halle 2,		Für Herrn Mika Windal	627
Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund		Für Valeriy Masaliev	627
<b>Hauptausschuss und Ältestenrat</b>	612		
Donnerstag, 15.06.2023, 13.00 Uhr		<b>Öffentliche Bekanntmachungen</b>	
Westfalahallen, Halle 2,		<b>ALLGEMEINVERFÜGUNG</b>	627
Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund		zur Umsetzung der Bekanntmachung des Bundes-	
<b>Ausschuss für Bürgerdienste, öffentliche</b>	616	ministeriums für Gesundheit (BMG) nach § 79	
<b>Ordnung, Anregungen und Beschwerden</b>		Abs. 5 Arzneimittelgesetz (AMG) vom 19.04.2023	
Dienstag, 13.06.2023, 16.00 Uhr		(Banz AT 25.04.2023 B4) bezüglich des Versor-	
Westfalahallen, Silbersaal,		gungsmangels der Bevölkerung mit antibiotika-	
Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund		haltigen Säften für Kinder	
<b>Ausschuss für Soziales, Arbeit und Gesundheit</b>	618	Benennung der Platzfläche an der Adalmond-/	629
Dienstag, 13.06.2023, 16.00 Uhr		Jonathanstraße	
Kongresszentrum Westfalahallen, Halle 1U,		Nachfolgeregelung in der Bezirksvertretung	630
Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund		Dortmund-Aplerbeck	
<b>Ausschuss für Kinder, Jugend und Familie</b>	619		
Mittwoch, 14.06.2023, 16.00 Uhr		<b>Öffentliche Ausschreibungen und Vergaben</b>	
Kongresszentrum Westfalahallen, Halle 1 U,		<b>Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum</b>	
Rheinlanddamm, 44139 Dortmund		<b>Ausschreibung</b> Kinderspielplatz Im Odemsloh,	630
<b>Bezirksvertretung Scharnhorst</b>	621	Gewerk: Garten- und Landschaftsbauarbeiten	
Dienstag, 13.06.2023, 15.30 Uhr		<b>Ausschreibung</b> Rahmenvertrag über Sicherheits-	630
Gesamtschule Scharnhorst,		dienstleistungen in und am Dortmunder U (U-Turm)	
Mackenrothweg 15, 44328 Dortmund		<b>Vergabe</b> Regenbogen-GS, Gewerk: Lieferung und	631
<b>Behindertenpolitisches Netzwerk</b>	622	Einbau Kletterspielgerät	
Mittwoch, 14.06.2023, 16.00 Uhr		<b>Ausschreibung</b> Wasserturm Lanstroper Ei, Gewerk: 631	
Wilhelm-Hansmann-Haus, Saal 1,		Stahlbau- und Korrosionsschutzarbeiten	
Märkische Straße 21, 44141 Dortmund		<b>Ausschreibung</b> SZ-Mosaik, Gewerk: HLS, GA	631
		<b>Ausschreibung</b> RV-Kleinmaßnahmen 2023–2025,	632
		Los A–Los C, Gewerk: Gärtnerische Unterhaltung	
		<b>Ausschreibung</b> TEK Schragmüllerstraße, Gewerk: 632	
		Abbruch/Rückbau	
		<b>Ausschreibung</b> Klimainsel Lechlohweg, Gewerk: 633	
		Bau einer Versickerungsanlage	
		<b>Ausschreibung</b> Neubau von vier Tageseinrichtun-	633
		gen für Kinder (vier Lose), vorzugsweise in System-	
		oder Modulbauweise	
		<b>Ausschreibung</b> Neugestaltung Ratssaal und Medi-	633
		entechnik Rathaus, Gewerk: Medientechnik	
		<b>Ausschreibung</b> KSP Im Odemsloh, Gewerk: Spiel-	634
		geräte	

## Tagesordnungen

des Rates, seiner Ausschüsse,  
der Bezirksvertretungen und Beiräte

In der 24. KW 2023  
finden folgende Sitzungen statt:

### a) Rat der Stadt:

#### Rat der Stadt

Donnerstag, 15.06.2023, 15.00 Uhr  
Westfalahallen, Halle 2,  
Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund

#### Öffentliche Sitzung

##### 1 Regularien

- 1.1 Benennung eines Ratsmitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift  
1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW

- 1.3 Feststellung der Tagesordnung  
1.4 Genehmigung der Niederschrift | Sie erhalten die Niederschrift im Nachversand.

- 1.5 Einführung eines neuen Ratsmitglieds

##### 2 Angelegenheiten von besonderer Bedeutung und öffentlichem Interesse

- 2.1 Kurzbericht zur Energiemangellage und kommunalen Notfallplanung

##### 3 Klimaschutz, Umwelt, Stadtgestaltung und Wohnen, Mobilität, Infrastruktur und Grün

- 3.1 Veloroute 1 – Eving – Anpassung der Trassenführung | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 3.1) vor.  
Vorlage: 30624-23  
Beschluss

- 3.2 Veloroute 9 – Huckarde/Mengede – Anpassung der Trassenführung  
Vorlage: 30628-23  
Beschluss

- 3.3 Masterplan Einzelhandel 2021 – Fortschreibung Einzelhandels- und Zentrenkonzept der Stadt Dortmund, hier:  
I. Kenntnisnahme des Ergebnisses der Beteiligung der Öffentlichkeit, der Behörden und Träger öffentlicher Belange sowie der Nachbargemeinden | Die Unterlagen wurden per Sonderversand verschickt.  
Vorlage: 30213-23  
Beschluss

- 3.4 Integriertes Stadtbezirkentwicklungskonzept (INSEKT) Hörde 2030+  
Vorlage: 30117-23  
Beschluss

- 3.5 Berücksichtigung eines Klimafaktors bei städtischen Bauvergaben | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 3.8) vor.  
Vorlage: 26769-22  
Beschluss

- 3.6 Neuaufstellung des Regionalplans Ruhr, hier: Stellungnahme der Stadt Dortmund zum Entwurf des Regionalplans Ruhr im Rahmen der dritten Beteiligung gem. § 9 Abs. 3 ROG  
Vorlage: 30623-23  
Beschluss

- 3.7 Ergebnisse der Umgebungslärmkartierung  
Vorlage: 30879-23

- 3.8 Haushaltsbegleitbeschlüsse zum Haushalt 2023 – hier: Vorschlag zur Umsetzung der beschlossenen Förderungen mit Bezug zu Klimaschutz und Klimafolgenanpassung  
Vorlage: 31308-23  
Beschluss

- 3.9 Energiesparservice des Caritasverbandes Dortmund e. V.  
Vorlage: 31173-23  
Beschluss

- 3.10 Kommunales Wohnkonzept Dortmund 2021 – Erster Sachstandsbericht zur Umsetzung der wohnungspolitischen Agenda  
Vorlage: 30877-23  
Kenntnisnahme

- 3.11 IGA 2027 – Umsetzung der Maßnahmen „Bahnbetriebswerk Mooskamp – Gleissanierung und Gleisbegrünung sowie Sanierungsmaßnahmen befestigter Flächen  
Vorlage: 30555-23  
Beschluss

- 3.12 Neubau des Brückenbauwerks "Haldensprung" im Rahmen der IGA 2027, Baubeschluss  
Vorlage: 30959-23  
Beschluss

- 3.13 Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes – Kapitel 2 (KIF II) in Dortmund, 9. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30243-23  
Beschluss

- 3.14 Verkehrsmäßige und entwässerungstechnische Erschließung eines Wohngebietes im Rahmen des Hu 144, Am Rahmer Wald;  
hier: 2. Ausbaustufe  
Vorlage: 30715-23  
Beschluss

- 3.15 Erneuerung des Tunnels „Ardeystraße“ BW-Nr. 882; Änderung des Bauverfahrens, des Bauablaufs und des Bauzeitenplans  
Vorlage: 30940-23  
Kenntnisnahme

- 3.16 Friedhöfe Dortmund

- Jahresabschluss und Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022  
Vorlage: 30609-23  
Beschluss
- 3.17 Jahresabschluss und Lagebericht der Stadtentwässerung Dortmund für das Geschäftsjahr 2022  
Vorlage: 31174-23  
Beschluss
- 3.18 Geh- und Radwegbrücke in der Verlängerung der Chemnitzer Straße über die B 1 (BW Nr. 1288)  
Vorlage: 31246-23  
Beschluss
- 3.19 Sanierung der Bundesstraße 1 (B1) von der Brücke B236 bis zur Semerteichstraße  
Vorlage: 30720-23  
Beschluss
- 3.20 Erneuerung des Verkehrs- und Parkleitsystems (VPLS) im Veranstaltungsbereich (DS: 25869-22),  
hier: Teilumsetzung der geplanten Baumaßnahme  
Vorlage: 31200-23  
Beschluss
- 3.21 Antrag auf Tempo 30 km/h auf der Kemminghauser Straße zwischen der Einmündung Lüdingerhauser Straße und Württemberger Straße aus Lärmschutz- und Immissionsschutzgründen (Ehemals DS-Nr.: 15801-19-E6) | Antrag der BV Eving  
Vorlage: 30962-23  
Beschluss
- 3.22 Einrichtung einer Bewohnerparkzone "Hafen-Ost" | Antrag BV In-Nord  
Vorlage: 27265-23  
Beratung
- 3.23 Einbringung des Haushaltsplanentwurfes 2023 | Überweisung aus dem AFBL  
Vorlage: 26029-22-E18  
Beschluss
- 3.24 Gebäudeenergiegesetz | Antrag zur TO AfD-Fraktion  
Vorlage: 31809-23  
Beschluss
- 3.25 Weiterentwicklung der City-Runde | Vorschlag zur TO SPD-Fraktion  
Vorlage: 31882-23  
DÜ Siehe Dokument
- 3.26 Citymanagement | Antrag zur TO der Fraktionen SPD, B'90/Die Grünen, CDU  
Vorlage: 31885-23  
Beratung
- 4 Wirtschafts-, Beschäftigungsförderung, Europa, Wissenschaft und Forschung**
- 4.1 Zentrum für Ethnische Ökonomie (ZEÖ):  
2. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30479-23  
Kenntnisnahme
- 4.2 Geschäftsbericht 2022 des Vereins Stadtbezirks-Marketing Dortmund e. V.  
Vorlage: 30669-23  
Kenntnisnahme
- 4.3 Sondervermögen Verpachtung Technologiezentrum Dortmund –,  
hier: Entwicklung ehem. Gelände „Grundbesitz Kanalstraße GmbH“ als Industriecampus  
Vorlage: 31192-23  
Beschluss
- 4.4 Jahresabschluss und Lagebericht der Wirtschaftsförderung Dortmund zum 31.12.2022  
Vorlage: 30955-23  
Beschluss
- 4.4.1 Jahresabschluss und Lagebericht der Wirtschaftsförderung zum 31.12.2022  
– Änderungsantrag  
Vorlage: 30955-23/2  
Beschluss
- 5 Soziales, Arbeit und Gesundheit**
- 5.1 Beitritt der Stadt Dortmund zur Landesarbeitsgemeinschaft Gesundheitskioske NRW (LAG GK NRW)  
Vorlage: 31679-23  
Beschluss
- 5.2 Flüchtlingssituation: Sachstand und Finanzierung für die Aufnahme, Versorgung und Integration von Geflüchteten | Vorschlag zur TO CDU-Fraktion  
Vorlage: 31893-23  
Beratung
- 5.3 Lörrach ist kein Vorbild – Stellungnahme der Verwaltung lag zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 5.5) vor.  
Vorlage: 30483-23/2  
Kenntnisnahme
- 6 Kultur, Sport und Freizeit**
- 6.1 Sport- und Freizeitbetriebe Dortmund  
– Jahresabschluss und Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022  
Vorlage: 30580-23  
Beschluss
- 6.2 Übertragung der Grundstücksfläche und des Gebäudes „Westbad“ von den Sport- und Freizeitbetrieben Dortmund (SFB) in den Kernhaushalt der Stadt Dortmund  
Vorlage: 30886-23  
Beschluss
- 6.3 Wirtschaftsplan des Theater Dortmund 2023/2024 für die Zeit 01.08.2023 bis 31.07.2024  
Vorlage: 30954-23  
Beschluss
- 6.4 Ergebnisse der Machbarkeitsstudie zur Sanierung/Neubau Schauspielhaus  
Vorlage: 31344-23  
Beschluss

- 6.5 Erneuerung des Langnese-Spielplatzes im Westfalenpark  
Vorlage: 31049-23  
Beschluss
- 6.6 Erneuerung der Freianlagen am Zentralplatz im Westfalenpark  
Vorlage: 31034-23  
Beschluss
- 6.7 Freibad Stockheide:  
Bundesförderung 2023–2027  
– Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur (SJK 2022);  
Bereitstellung des kommunalen Eigenanteils  
Vorlage: 30741-23  
Beschluss
- 6.8 Sporthalle Unionviertel Planungsbeschluss | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 6.3) vor.  
Vorlage: 27052-23  
Beschluss
- 6.9 Letzter Spieltag in der Fußball-Bundesliga: Meisterschaftsfinale | Vorschlag zur TO CDU-Fraktion  
Vorlage: 31890-23  
Beratung
- 6.10 BVB – Kosten der nicht stattgefundenen Meisterfeier | Anfrage zur TO Fraktion Die Linke+  
Vorlage: 31891-23  
Anfrage eingereicht
- 7 Schule**
- 7.1 Fortschreibung der Schulentwicklungsplanung bis zum Schuljahr 2028/2029 (Grundschulen) bzw. 2029/30 (weiterführende Schulen)  
Vorlage: 30634-23  
Beschluss
- 7.1.1 Fortschreibung der Schulentwicklungsplanung bis zum Schuljahr 2028/2029 (Grundschulen) bzw. 2029/2030 (weiterführende Schulen);  
hier: Errichtung einer Gesamtschule in Dortmund-Eving (Zusatz- u. Ergänzungsantrag SPD-Fraktion) | Empfehlung BV Eving  
Vorlage: 30634-23/2  
Beschluss
- 7.2 Sachstandsbericht zum Anmeldeverfahren 2023/2024 zu den weiterführenden Schulen der Stadt Dortmund  
Vorlage: 31142-23  
Kenntnisnahme
- 7.3 Einrichtung eines neuen Bildungsgangs "Gestalter\*in für immersive Medien" am Robert-Bosch Berufskolleg (RB BK) zum Schuljahr 2023/2024  
Vorlage: 31340-23  
Beschluss
- 8 Kinder, Jugend und Familie**
- 8.1 Förderung der Angebote der freien Träger in den Bestandseinrichtungen zur Sicherung des Rechtsanspruchs auf einen Kindergartenplatz  
Vorlage: 26974-23  
Beschluss
- 8.2 Übernahme des gesetzlichen Trägeranteils für die Weiterführung der beiden Kindertageseinrichtungen "Kita Huckarde, Rahmer Str. 132" und „Kita Muku, Oskarweg 50“ durch den Träger „Ruhr-Familien-bildungszentrum e. V.“ (RuFa e. V.).  
Vorlage: 30811-23  
Beschluss
- 8.3 Neufassung der Satzung der Stadt Dortmund über die Förderung von Kindern in der Kindertagespflege zum 01.08.2023  
Vorlage: 30658-23  
Beschluss
- 8.3.1 Ergänzung zur Neufassung der Satzung der Stadt Dortmund über die Förderung von Kindern in der Kindertagespflege zum 01.08.2023  
Vorlage: 30658-23/2  
Beschluss
- 8.4 Neuausrichtung des städt. Investorenmodells zum Ausbau von Tageseinrichtungen für Kinder (TEK) in Dortmund und Ausschreibung von TEK-Grundstücken  
Vorlage: 30652-23  
Beschluss
- 8.5 Neufassung der Satzung der Stadt Dortmund über die Erhebung von Elternbeiträgen für die Inanspruchnahme von Angeboten in Kindertageseinrichtungen, Kindertagespflege und außerunterrichtlichen Betreuungsangeboten zum 01.08.2023  
Vorlage: 30841-23  
Beschluss
- 8.6 Eigenbetrieb FABIDO  
– Jahresabschluss und Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022  
Vorlage: 31164-23  
Beschluss
- 8.7 Dortmunder Kinderkommission  
– Berufung der stellvertretenden ständigen Mitglieder  
Vorlage: 31688-23  
Beschluss
- 9 Finanzen, Beteiligungen und Liegenschaften**
- 9.1 Jahresabschluss und Lagebericht des Sondervermögens "Verpachtung Technologiezentrum Dortmund" zum 31.12.2022  
Vorlage: 31229-23  
Beschluss
- 9.2 Dortmunder Hafen AG:  
Satzungsänderung  
Vorlage: 31531-23  
Beschluss
- 9.3 Beitritt in die Rahmenvertragsinitiative des Landes NRW

- Vorlage: 31244-23  
Beschluss
- 9.4 Gründung einer gemeinsamen Servicegesellschaft von DSW21 und Stadt Dortmund ("Service21") | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 23.03.23 (TOP 9.6) vor.  
Vorlage: 27305-23  
Beschluss
- 9.4.1 Gründung einer gemeinsamen Servicegesellschaft von DSW21 und Stadt Dortmund ("Service21") – Ergänzung der Anlage 2 zur Vorlage | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 23.03.23 (TOP 9.7.1) vor.  
Vorlage: 27305-23-E1  
Beschluss
- 9.5 Revierpark Wischlingen GmbH  
– Beschlussfassung zur Fortsetzung der Gesellschaft  
Vorlage: 31702-23  
Beschluss
- 9.6 Umbesetzung im Aufsichtsrat der Städt. Seniorenheime Dortmund gGmbH  
Vorlage: 31807-23  
Beschluss
- 9.7 Beteiligung an den Stadtbezirk betreffenden Entscheidungen | Überweisung BV In-Nord  
Vorlage: 27291-23  
Kenntnisnahme
- 10 Personal, Organisation, Digitalisierung, Bürgerdienste und öffentliche Ordnung**
- 10.1 Wahl der Mitglieder und der Stellvertreter\*innen der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Verkehrsverbund Rhein-Ruhr –, hier: Wahl eines neuen Stellvertreters für den Oberbürgermeister  
Vorlage: 31680-23  
Beschluss
- 10.2 Mayors Summit Against Antisemitism  
Vorlage: 31268-23  
Beschluss
- 10.3 Maßnahmen zur Personalgewinnung und -bindung beim Kommunalen Ordnungsdienst zur Gewährleistung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung im Dortmunder Stadtgebiet  
  
Vorlage: 30476-23  
Beschluss
- 10.4 Digitalisierung von Ausländerakten  
Vorlage: 31398-23  
Beschluss
- 10.5 Sachstandsbericht zum Dortmunder Modell zur Förderung der Anerkennungskultur  
  
Vorlage: 30973-23  
Kenntnisnahme
- 10.6 Polizisten aus der Nordstadt berichten von systematischer Schikane: Polizeipräsident Lange vor den Dortmunder Stadtrat! | Antrag zur TO AfD-Fraktion  
Vorlage: 31822-23  
Beschluss
- 10.7 Modernisierung des Staatsangehörigkeitsrechts stärkt unsere Demokratie | Vorschlag zur TO SPD-Fraktion  
Vorlage: 31886-23  
Einbringung
- 10.8 Umbesetzung in Gremien  
Vorlage: 31872-23  
Einbringung
- 10.9 Nachbesetzung CIIO | Vorschlag zur TO CDU-Fraktion  
Vorlage: 31892-23  
Beratung
- 11 Anfragen Einzelratsmitglieder**
- 11.1 Anfragen Rm Gülec (BVT)
- 11.2 Anfragen Rm Deyda
- 11.2.1 Polizei"arbeit" in Dortmund  
Vorlage: 31864-23  
Anfrage eingereicht
- 11.2.2 Erteilung rechtswidriger Ausreiseverbote  
Vorlage: 31865-23  
Anfrage eingereicht
- Nicht öffentliche Sitzung**
- 1 Regularien**
- 1.1 Feststellung der Tagesordnung
- 1.2 Genehmigung der Niederschrift (nichtöffentlich) | Sie erhalten die Niederschrift im Nachversand.
- 2 Soziales, Arbeit und Gesundheit**
- 3 Wirtschafts-, Beschäftigungsförderung, Europa, Wissenschaft und Forschung**
- 4 Finanzen, Beteiligungen und Liegenschaften**
- 4.1 Gesellschaftsangelegenheiten  
Vorlage: 31160-23  
Beschluss
- 4.1.1 Gesellschaftsangelegenheiten  
Vorlage: 31160-23/2  
Beschluss
- 4.2 Bürgschaften  
Vorlage: 31168-23  
Beschluss
- 4.3 Sondervermögen  
Vorlage: 30644-23  
Beschluss
- 4.4 Beteiligung  
Vorlage: 31647-23  
Kenntnisnahme
- 4.5 Förderungen  
Vorlage: 31384-23  
Beschluss
- 4.6 Grundstücksangelegenheiten | Die Vorlage lag zur Sitzung am 15.12.22 (TOP 4.14) vor  
Vorlage: 23760-22

- Beschluss
- 4.7 Betrauung und Wirtschaftsplan  
Vorlage: 31574-23  
Beschluss
- 5 Personal, Organisation und Digitalisierung**
- 5.1 Geschäftsführungsangelegenheiten  
Vorlage: 31387-23  
Beschluss
- 5.2 Digitalisierung  
Vorlage: 31297-23  
Beschluss
- 5.3 Anpassung einer Richtlinie  
Vorlage: 31222-23  
Beschluss
- 5.4 Geschäftsführungsangelegenheiten  
Vorlage: 31528-23  
Beschluss
- 5.5 Rettungsdienst Dortmund  
Vorlage: 31614-23  
Beschluss
- 5.6 Kommissionsbesetzung  
Vorlage: 31197-23  
Kenntnisnahme
- 5.7 Personalangelegenheiten  
Vorlage: 31615-23  
Beschluss
- 5.8 Vergabe einer Dienstleistung | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 5.3) vor.  
Vorlage: 30478-23  
Beschluss
- 5.9 Geschäftsführungsangelegenheit  
Vorlage: 00019-23  
Beschluss
- 5.10 Personalangelegenheiten  
Vorlage: 31556-23/1  
Beschluss
- 6 Verträge**
- 6.1 Mietvertrag  
Vorlage: 30717-23  
Beschluss
- 6.2 Bebauung – Vertragsangelegenheiten  
Vorlage: 31520-23  
Beschluss
- 6.3 Rahmenvertrag | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 6.9) vor.  
Vorlage: 27306-23  
Beschluss
- 6.3.1 Rahmenvertrag  
Vorlage: 27306-23/2  
Kenntnisnahme
- 6.4 Vergabeverfahren | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 6.6) vor.  
Vorlage: 30699-23  
Beschluss
- 6.5 Bericht | Stellungnahme der Verwaltung  
Vorlage: 31562-23/1  
Kenntnisnahme

**7 Anfragen**

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können während der allgemeinen Sprechzeiten im Dienstgebäude Südwall 21–23, Zimmer 209, 44137 Dortmund und in der öffentlichen Sitzung eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

**Hinweis:**

Soweit eine Vertagung der o. g. Sitzung erforderlich sein sollte, erfolgt die Fortsetzung dieser Sitzung am 16.06.23 um 15.00 Uhr (Westfalahallen, Halle 2, Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund).

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231) 50-2 53 66, per Fax unter (0231) 50-2 22 40 oder per Mail unter [skaul@stadtdo.de](mailto:skaul@stadtdo.de).

Die öffentliche Sitzung kann als Livestreaming unter [www.dortmund.de](http://www.dortmund.de) verfolgt werden.

Thomas Westphal

**Vorsitz**

**b) Ratsausschüsse:**

**Hauptausschuss und Ältestenrat**  
**Donnerstag, 15.06.2023, 13.00 Uhr**  
**Westfalahallen, Halle 2,**  
**Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund**

**Öffentliche Sitzung****1 Regularien**

- 1.1 Benennung eines Ausschussmitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift
- 1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW
- 1.3 Feststellung der Tagesordnung
- 1.4 Genehmigung der Niederschrift über die 18. Sitzung am 11.05.2023

**2 Beschlussvorlagen des Hauptausschusses**

- 2.1 Mitgliedschaften des Kulturbüros Dortmund im Artothekenverband Deutschland e. V., beim Frauenkulturbüro NRW und dem Deutschen Jugendherbergswerk  
Vorlage: 30619-23  
Beschluss

**3 Klimaschutz, Umwelt, Stadtgestaltung und Wohnen, Mobilität, Infrastruktur und Grün**

- 3.1 Veloroute 1 – Eving

- Anpassung der Trassenführung | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 3.1) vor.  
Vorlage: 30624-23  
Empfehlung
- 3.2 Veloroute 9 – Huckarde/Mengede  
– Anpassung der Trassenführung  
Vorlage: 30628-23  
Empfehlung
- 3.3 Masterplan Einzelhandel 2021 – Fortschreibung Einzelhandels- und Zentrenkonzept der Stadt Dortmund, hier:  
I. Kenntnisnahme des Ergebnisses der Beteiligung der Öffentlichkeit, der Behörden und Träger öffentlicher Belange sowie der Nachbargemeinden | Die Unterlagen wurden per Sonderversand verschickt.  
Vorlage: 30213-23  
Empfehlung
- 3.4 Integriertes Stadtbezirkentwicklungskonzept (INSEKT) Hörde 2030+  
Vorlage: 30117-23  
Empfehlung
- 3.5 Berücksichtigung eines Klimafaktors bei städtischen Bauvergaben | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.22 (TOP 3.8) vor.  
Vorlage: 26769-22  
Empfehlung
- 3.6 Neuaufstellung des Regionalplans Ruhr, hier: Stellungnahme der Stadt Dortmund zum Entwurf des Regionalplans Ruhr im Rahmen der dritten Beteiligung gem. § 9 Abs. 3 ROG  
Vorlage: 30623-23  
Empfehlung
- 3.7 Ergebnisse der Umgebungslärmkartierung  
Vorlage: 30879-23  
Kenntnisnahme
- 3.8 Haushaltsbegleitbeschlüsse zum Haushalt 2023 – hier: Vorschlag zur Umsetzung der beschlossenen Förderungen mit Bezug zu Klimaschutz und Klimafolgenanpassung  
Vorlage: 31308-23  
Empfehlung
- 3.9 Energiesparservice des Caritasverbandes Dortmund e. V.  
Vorlage: 31173-23  
Empfehlung
- 3.10 Kommunales Wohnkonzept Dortmund 2021 – Erster Sachstandsbericht zur Umsetzung der wohnungspolitischen Agenda  
Vorlage: 30877-23  
Kenntnisnahme
- 3.11 IGA 2027 – Umsetzung der Maßnahmen „Bahnbetriebswerk Mooskamp  
– Gleissanierung und Gleisbegrünung sowie Sanierungsmaßnahmen befestigter Flächen  
Vorlage: 30555-23
- Empfehlung
- 3.12 Neubau des Brückenbauwerks "Haldensprung" im Rahmen der IGA 2027, Baubeschluss  
Vorlage: 30959-23  
Empfehlung
- 3.13 Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes – Kapitel 2 (KIF II) in Dortmund, 9. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30243-23  
Empfehlung
- 3.14 Verkehrsmäßige und entwässerungstechnische Erschließung eines Wohngebietes im Rahmen des Hu 144, Am Rahmer Wald;  
hier: 2. Ausbaustufe  
Vorlage: 30715-23  
Empfehlung
- 3.15 Erneuerung des Tunnels „Ardeystraße“ BW-Nr. 882;  
Änderung des Bauverfahrens, des Bauablaufs und des Bauzeitenplans  
Vorlage: 30940-23  
Kenntnisnahme
- 3.16 Friedhöfe Dortmund  
– Jahresabschluss und Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022  
Vorlage: 30609-23  
Empfehlung
- 3.17 Jahresabschluss und Lagebericht der Stadtentwässerung Dortmund für das Geschäftsjahr 2022  
Vorlage: 31174-23  
Empfehlung
- 3.18 Geh- und Radwegbrücke in der Verlängerung der Chemnitzer Straße über die B 1 (BW Nr. 1288)  
Vorlage: 31246-23  
Empfehlung
- 3.19 Sanierung der Bundesstraße 1 (B1) von der Brücke B236 bis zur Semerteichstraße  
Vorlage: 30720-23  
Empfehlung
- 3.20 Erneuerung des Verkehrs- und Parkleitsystems (VPLS) im Veranstaltungsbereich (DS: 25869-22),  
hier: Teilumsetzung der geplanten Baumaßnahme  
Vorlage: 31200-23  
Empfehlung
- 4 Wirtschafts-, Beschäftigungsförderung, Europa, Wissenschaft und Forschung**
- 4.1 Zentrum für Ethnische Ökonomie (ZEÖ):  
2. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30479-23  
Kenntnisnahme
- 4.2 Geschäftsbericht 2022 des Vereins Stadtbezirks-Marketing Dortmund e. V.  
Vorlage: 30669-23  
Kenntnisnahme

- 4.3 Sondervermögen Verpachtung Technologiezentrum Dortmund –, hier: Entwicklung ehem. Gelände „Grundbesitz Kanalstraße GmbH“ als Industriecampus  
Vorlage: 31192-23  
Empfehlung
- 4.4 Jahresabschluss und Lagebericht der Wirtschaftsförderung Dortmund zum 31.12.2022  
Vorlage: 30955-23  
Empfehlung
- 4.4.1 Jahresabschluss und Lagebericht der Wirtschaftsförderung zum 31.12.2022 – Änderungsantrag  
Vorlage: 30955-23/2  
Empfehlung
- 5 Soziales, Arbeit und Gesundheit**
- 5.1 Beitritt der Stadt Dortmund zur Landesarbeitsgemeinschaft Gesundheitskioske NRW (LAG GK NRW)  
Vorlage: 31679-23  
Empfehlung
- 6 Kultur, Sport und Freizeit**
- 6.1 Sport- und Freizeitbetriebe Dortmund – Jahresabschluss und Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022  
Vorlage: 30580-23  
Empfehlung
- 6.2 Übertragung der Grundstücksfläche und des Gebäudes „Westbad“ von den Sport- und Freizeitbetrieben Dortmund (SFB) in den Kernhaushalt der Stadt Dortmund  
Vorlage: 30886-23  
Empfehlung
- 6.3 Wirtschaftsplan des Theater Dortmund 2023/2024 für die Zeit 01.08.2023 bis 31.07.2024  
Vorlage: 30954-23  
Empfehlung
- 6.4 Ergebnisse der Machbarkeitsstudie zur Sanierung/Neubau Schauspielhaus  
Vorlage: 31344-23  
Empfehlung
- 6.5 Erneuerung des Langnese-Spielplatzes im Westfalenpark  
Vorlage: 31049-23  
Empfehlung
- 6.6 Erneuerung der Freianlagen am Zentralplatz im Westfalenpark  
Vorlage: 31034-23  
Empfehlung
- 6.7 Freibad Stockheide: Bundesförderung 2023–2027 – Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur (SJK 2022); Bereitstellung des kommunalen Eigenanteils  
Vorlage: 30741-23  
Empfehlung
- 6.8 Sporthalle Unionviertel Planungsbeschluss | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 6.3) vor.  
Vorlage: 27052-23  
Empfehlung
- 7 Schule**
- 7.1 Fortschreibung der Schulentwicklungsplanung bis zum Schuljahr 2028/2029 (Grundschulen) bzw. 2029/2030 (weiterführende Schulen)  
Vorlage: 30634-23  
Empfehlung
- 7.2 Sachstandsbericht zum Anmeldeverfahren 2023/2024 zu den weiterführenden Schulen der Stadt Dortmund  
Vorlage: 31142-23  
Kenntnisnahme
- 7.3 Einrichtung eines neuen Bildungsgangs "Gestalter\*in für immersive Medien" am Robert-Bosch Berufskolleg (RB BK) zum Schuljahr 2023/2024  
Vorlage: 31340-23  
Empfehlung
- 8 Kinder, Jugend und Familie**
- 8.1 Förderung der Angebote der freien Träger in den Bestandseinrichtungen zur Sicherung des Rechtsanspruchs auf einen Kindergartenplatz  
Vorlage: 26974-23  
Empfehlung
- 8.2 Übernahme des gesetzlichen Trägeranteils für die Weiterführung der beiden Kindertageseinrichtungen "Kita Huckarde, Rahmer Str. 132" und "Kita Muku, Oskarweg 50" durch den Träger „Ruhr-Familienbildungszentrum e. V.“ (RuFa e. V.).  
Vorlage: 30811-23  
Empfehlung
- 8.3 Neufassung der Satzung der Stadt Dortmund über die Förderung von Kindern in der Kindertagespflege zum 01.08.2023  
Vorlage: 30658-23  
Empfehlung
- 8.3.1 Ergänzung zur Neufassung der Satzung der Stadt Dortmund über die Förderung von Kindern in der Kindertagespflege zum 01.08.2023  
Vorlage: 30658-23/2  
Empfehlung
- 8.4 Neuausrichtung des städt. Investorenmodells zum Ausbau von Tageseinrichtungen für Kinder (TEK) in Dortmund und Ausschreibung von TEK-Grundstücken  
Vorlage: 30652-23  
Empfehlung
- 8.5 Neufassung der Satzung der Stadt Dortmund über die Erhebung von Elternbeiträgen für die Inanspruchnahme von Angeboten in Kindertageseinrichtungen, Kindertagespflege und außerunterrichtlichen Betreuungsangeboten zum 01.08.2023



- Vorlage: 30841-23  
Empfehlung
- 8.6 Eigenbetrieb FABIDO  
– Jahresabschluss und Lagebericht für das Wirtschaftsjahr 2022  
Vorlage: 31164-23  
Empfehlung
- 8.7 Dortmunder Kinderkommission  
– Berufung der stellvertretenden ständigen Mitglieder  
Vorlage: 31688-23  
Empfehlung
- 9 Finanzen, Beteiligungen und Liegenschaften**
- 9.1 Jahresabschluss und Lagebericht des Sondervermögen "Verpachtung Technologiezentrum Dortmund" zum 31.12.2022  
Vorlage: 31229-23  
Empfehlung
- 9.2 Dortmunder Hafen AG: Satzungsänderung  
Vorlage: 31531-23  
Empfehlung
- 9.3 Beitritt in die Rahmenvertragsinitiative des Landes NRW  
Vorlage: 31244-23  
Empfehlung
- 9.4 Gründung einer gemeinsamen Servicegesellschaft von DSW21 und Stadt Dortmund ("Service21")  
| Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 23.03.23 (TOP 9.6) vor.  
Vorlage: 27305-23  
Empfehlung
- 9.4.1 Gründung einer gemeinsamen Servicegesellschaft von DSW21 und Stadt Dortmund ("Service21")  
– Ergänzung der Anlage 2 zur Vorlage | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 23.03.23 (TOP 9.6.1) vor.  
Vorlage: 27305-23-E1  
Empfehlung
- 9.5 Revierpark Wischlingen GmbH  
– Beschlussfassung zur Fortsetzung der Gesellschaft  
Vorlage: 31702-23  
Empfehlung
- 9.6 Umbesetzung im Aufsichtsrat der Städt. Seniorenheime Dortmund gGmbH  
Vorlage: 31807-23  
Empfehlung
- 10 Personal, Organisation, Digitalisierung, Bürgerdienste und öffentliche Ordnung**
- 10.1 Wahl der Mitglieder und der Stellvertreter\*innen der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Verkehrsverbund Rhein-Ruhr –, hier: Wahl eines neuen Stellvertreters für den Oberbürgermeister  
Vorlage: 31680-23  
Empfehlung
- 10.2 Mayors Summit Against Antisemitism  
Vorlage: 31268-23  
Empfehlung
- 10.3 Maßnahmen zur Personalgewinnung und -bindung beim Kommunalen Ordnungsdienst zur Gewährleistung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung im Dortmunder Stadtgebiet  
Vorlage: 30476-23  
Empfehlung
- 10.4 Digitalisierung von Ausländerakten  
Vorlage: 31398-23  
Empfehlung
- 10.5 Sachstandsbericht zum Dortmunder Modell zur Förderung der Anerkennungskultur  
Vorlage: 30973-23  
Kenntnisnahme
- 11 Anfragen**
- Nicht öffentliche Sitzung**
- 1 Regularien**
- 1.1 Feststellung der Tagesordnung
- 1.2 Genehmigung der Niederschrift (nichtöffentlich) über die 18. Sitzung am 11.05.2023
- 2 Soziales, Arbeit und Gesundheit**
- 3 Wirtschafts-, Beschäftigungsförderung, Europa, Wissenschaft und Forschung**
- 4 Finanzen, Beteiligungen und Liegenschaften**
- 4.1 Gesellschaftsangelegenheiten  
Vorlage: 31160-23  
Empfehlung
- 4.1.1 Gesellschaftsangelegenheiten  
Vorlage: 31160-23/2  
Empfehlung
- 4.2 Bürgschaften  
Vorlage: 31168-23  
Empfehlung
- 4.3 Sondervermögen  
Vorlage: 30644-23  
Empfehlung
- 4.4 Beteiligung  
Vorlage: 31647-23  
Kenntnisnahme
- 4.5 Förderungen  
Vorlage: 31384-23  
Empfehlung
- 4.6 Grundstücksangelegenheiten | Die Vorlage lag zur Sitzung am 15.12.22 (TOP 4.14) vor.  
Vorlage: 23760-22  
Empfehlung
- 4.7 Betrauung und Wirtschaftsplan  
Vorlage: 31574-23  
Empfehlung
- 5 Personal, Organisation und Digitalisierung**
- 5.1 Geschäftsführungsangelegenheiten  
Vorlage: 31387-23  
Empfehlung

- 5.2 Digitalisierung  
Vorlage: 31297-23  
Empfehlung
- 5.3 Anpassung einer Richtlinie  
Vorlage: 31222-23  
Empfehlung
- 5.4 Geschäftsführungsangelegenheiten  
Vorlage: 31528-23  
Empfehlung
- 5.5 Rettungsdienst Dortmund  
Vorlage: 31614-23  
Empfehlung
- 5.6 Kommissionsbesetzung  
Vorlage: 31197-23  
Kenntnisnahme
- 5.7 Vergabe einer Dienstleistung | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.23 (TOP 5.3) vor.  
Vorlage: 30478-23  
Empfehlung
- 5.8 Geschäftsführungsangelegenheit  
Vorlage: 00019-23  
Empfehlung
- 5.9 Ehrung  
Vorlage: 31511-23/1  
Beratung
- 6 Verträge**
- 6.1 Mietvertrag  
Vorlage: 30717-23  
Empfehlung
- 6.2 Bebauung – Vertragsangelegenheiten  
Vorlage: 31520-23  
Empfehlung
- 6.3 Rahmenvertrag | Die Unterlagen lagen zur Sitzung am 11.05.202 (TIO 6.9) vor.  
Vorlage: 27306-23  
Empfehlung
- 6.3.1 Rahmenvertrag  
Vorlage: 27306-23/2  
Kenntnisnahme
- 7 Beschlussvorlagen des Hauptausschusses**
- 7.1 Personalangelegenheiten  
Vorlage: 31615-23  
Beschluss
- 8 Angelegenheiten des Ältestenrates**

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können während der allgemeinen Sprechzeiten im Dienstgebäude Südwall 21–23, Zimmer 208, 44137 Dortmund und in der öffentlichen Sitzung eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

#### Hinweis:

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung

benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231) 50-2 20 11, per Fax unter (0231) 50-2 22 40 oder per Mail unter [smenzel@stadtdo.de](mailto:smenzel@stadtdo.de).

Thomas Westphal  
**Vorsitz**

**Ausschuss für Bürgerdienste, öffentliche Ordnung, Anregungen und Beschwerden**  
**Dienstag, 13.06.2023, 16.00 Uhr**  
**Westfalahallen, Silbersaal,**  
**Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund**

#### Öffentliche Sitzung

##### **1 Regularien**

- 1.1 Benennung eines Ausschussmitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift
- 1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW
- 1.3 Feststellung der Tagesordnung
- 1.4 Genehmigung der Niederschrift

##### **2 Beratung von Eingaben**

- 2.1 Erreichbarkeit von Defibrillatoren  
Vorlage: 31320-23  
Einbringung
- 2.2 Straßenbeleuchtung  
Vorlage: 31213-23/1  
Kenntnisnahme
- 2.3 Grundsteuerreform  
Vorlage: 30957-23  
Beratung

- 2.4 Verkehrsberuhigung Brackeler Hellweg  
Vorlage: 30719-23/1  
Einbringung

##### **3 Angelegenheiten von besonderer Bedeutung – unbesetzt –**

##### **4 Anträge und Stellungnahmen der Verwaltung**

- 4.1 Stellungnahmen der Verwaltung
- 4.1.1 Extremismus in Dortmund – Präsentation der Koordinierungsstelle für Vielfalt, Toleranz und Demokratie  
Vorlage: 31238-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.2 Platzverweise  
Vorlage: 31473-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.3 Verfolgung von Verstößen gegen das Tierschutzgesetz  
Vorlage: 31329-23-E1/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.4 Anmeldung von Veranstaltungen in Dortmund  
Vorlage: 31263-23/2  
Kenntnisnahme
- 4.1.5 Afghanische Zuwanderer in Dortmund  
Vorlage: 31330-23/1

- 4.1.6 Kenntnisnahme  
Sexueller Missbrauch von Tieren in Dortmund  
Vorlage: 31132-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.7 Ergänzungsausweis trans\*Personen  
– Stellungnahme  
Vorlage: 30455-23/2  
Kenntnisnahme
- 4.1.8 Personal für Sanierung und Neubau von Feuerwehr-Immobilien – Stellungnahme der Verwaltung erfolgt als Nachtrag  
Vorlage: 30369-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.9 "Problem"-Spielplätze  
Vorlage: 31301-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.10 Feuerwehr Einsatz- und Forschungszentrum  
Vorlage: 30288-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.1.11 Weckdienst gegen Obdachlose – Stellungnahme der Verwaltung erfolgt als Nachtrag  
Vorlage: 31471-23  
Kenntnisnahme
- 4.2 Anträge der Fraktionen
- 4.2.1 Ordnungsbehördliche Verordnung  
Vorlage: 31844-23  
Beratung
- 4.2.2 Flüchtlingsaufnahme in Dortmund  
Vorlage: 31810-23  
Beschluss
- 4.2.3 Öffentliche bewaffnete Auseinandersetzung am 16.04.2023 im Dortmunder Stadtteil Dorstfeld  
Vorlage: 31812-23  
Beschluss
- 4.2.4 Veranstaltungen im Westpark  
Vorlage: 31838-23  
Beratung
- 4.2.5 Telefonische Erreichbarkeit des Ordnungsamtes  
Vorlage: 31840-23  
Einbringung
- 4.2.6 Sicherheit in der Nordstadt  
Vorlage: 31841-23  
Beratung
- 4.2.7 Umsetzung von Haushaltsbeschlüssen  
Vorlage: 31842-23  
Beratung
- 4.2.8 Neues Selbstbestimmungsgesetz  
– Abschaffung des Transsexuellengesetzes  
Vorlage: 31843-23  
Beratung
- 4.2.9 Verfahren Bußgeldstelle  
Vorlage: 31855-23  
Beratung
- 4.2.10 Frühzeitige Veröffentlichung von Beschlüssen aus Gremien  
Vorlage: 31847-23  
Beratung
- 4.2.11 Außengastronomie  
Vorlage: 31861-23  
Beratung
- 4.2.12 Servicesprache Englisch  
Vorlage: 31845-23  
Beratung
- 4.3 Überweisungen anderer Gremien
- 4.3.1 Konzept zur Verausgabung von Mitteln aus dem Tierschutzfonds  
Vorlage: 31454-23  
Kenntnisnahme
- 5 Vorlagen und Berichte der Verwaltung**
- 5.1 Ordnungsamt
- 5.1.1 Digitalisierung von Ausländerakten  
Vorlage: 31398-23  
Empfehlung
- 5.1.2 Maßnahmen zur Personalgewinnung und -bindung beim Kommunalen Ordnungsdienst zur Gewährleistung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung im Dortmunder Stadtgebiet  
Vorlage: 30476-23  
Empfehlung
- 5.1.3 Maßnahmen zur personellen Stabilisierung der Abteilung für Ausländer- und Staatsangehörigkeitsangelegenheiten des Ordnungsamtes.  
Vorlage: 31110-23  
Kenntnisnahme
- 5.2 Bürgerdienste  
– unbesetzt –
- 5.3 Feuerwehr  
– unbesetzt –
- 5.4 Rechtsamt  
– unbesetzt –
- 5.5 Andere Fachbereiche und Themengebiete
- 5.5.1 Mündlicher Bericht der ehrenamtlichen Tierschutzbeauftragten, Frau Dr. Katharina Kalka, für den Zeitraum Januar 2023 bis Juni 2023  
Vorlage: 31747-23  
Kenntnisnahme
- 5.5.2 Theater Dortmund im Stadtgarten  
– mündlicher Bericht von Frau Wissert (Intendantin des Schauspiels Dortmund)
- 5.5.3 Sachstandsbericht zum Zensus 2022 in Dortmund  
Vorlage: 31336-23  
Kenntnisnahme
- 5.5.4 Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes – Kapitel 2 (KIF II) in Dortmund, 9. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30243-23  
Empfehlung
- 5.5.5 Geschäftsbericht 2022 des Vereins Stadtbezirks-Marketing Dortmund e. V.  
Vorlage: 30669-23  
Kenntnisnahme
- 5.5.6 Sachstandsbericht zum Dortmunder Modell zur Förderung der Anerkennungskultur

Vorlage: 30973-23

Kenntnisnahme

**6 Mitteilungen der Vorsitzenden****Nicht öffentliche Sitzung****1 Regularien**

1.1 Feststellung der Tagesordnung

1.2 Genehmigung der Niederschrift (nichtöffentlich)

**2 Beratung von Eingaben**

– unbesetzt –

**3 Angelegenheiten von besonderer Bedeutung**

– unbesetzt –

**4 Anträge und Stellungnahmen der Verwaltung**

4.1 Stellungnahmen der Verwaltung

4.1.1 Gutachten, Untersuchungen und Planungsaufträge

Vorlage: 31578-23

Kenntnisnahme

4.1.2 Gutachten, Untersuchungen und Planungsaufträge

Kenntnisnahme

4.2 Anträge der Fraktionen

4.2.1 Gutachten, Untersuchungen

Vorlage: 31579-23

Kenntnisnahme

4.3 Überweisungen anderer Gremien

**5 Vorlagen und Berichte der Verwaltung**

5.1 Ordnungsamt

5.2 Bürgerdienste

5.3 Feuerwehr

5.3.1 Ausrüstung

Vorlage: 31614-23

Empfehlung

5.4 Rechtsamt

5.5 Andere Fachbereiche und Themengebiete

5.5.1 Gründung einer gemeinnützigen Gesellschaft

Vorlage: 31160-23

Empfehlung

5.5.1.1 Ergänzung zur Gründung einer gemeinnützigen

Vorlage: 31160-23/2

Empfehlung

**6 Mitteilungen der Vorsitzenden**

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können während der allgemeinen Sprechzeiten im Dienstgebäude Südwall 2–4, Zimmer A 1016, 44137 Dortmund und in der öffentlichen Sitzung eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

**Hinweis:**

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231)

50-2 49 98, per Fax unter (0231) 50-2 37 19 oder per Mail unter [ajenks@stadtdo.de](mailto:ajenks@stadtdo.de).

Friedrich-Wilhelm W e b e r

**Vorsitz****Ausschuss für Soziales, Arbeit und Gesundheit****Dienstag, 13.06.2023, 16.00 Uhr****Kongresszentrum Westfalenhallen, Halle 1U,  
Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund****Öffentliche Sitzung****1 Regularien**

1.1 Benennung eines Ausschussmitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift

1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW

1.3 Feststellung der Tagesordnung

1.4 Genehmigung der Niederschrift über die 18. Sitzung des Ausschusses für Soziales, Arbeit und Gesundheit am 25.04.2022

**2 Angelegenheiten von besonderer Bedeutung /  
Dezernatsübergreifende Angelegenheiten**

2.1 Situation Geflüchtete

mündl. Bericht

2.2 Situation Wohnungs- und Obdachlosigkeit

mündl. Bericht

2.2.1 Weiterentwicklung Wohnungslosenhilfe /  
Ausschreibung Housing First

Unterlagen werden nachversandt.

2.3 Neues Konzept für den Dortmund-Pass

Vorlage: 27311-23/1

Beschluss

2.3.1 Neues Konzept für den Dortmund-Pass

Vorlage: 31223-23, 31223-23/1

Beschluss

**3 Trägerübergreifende Angelegenheiten****4 Angelegenheiten des Sozialamts**

4.1 Potentiale und Strukturen der Migrantenselbstorganisationen in Dortmund

Vorlage: 30939-23-1

Beschluss

4.2 Pflegemonitoring-Bericht

Vorlage: 30999-23/1

Kenntnisnahme

4.3 Überweisung aus dem AKJF:

Frühförderstellen in Dortmund

Vorlage: 31362-23/1

Beschluss

4.4 Überweisung aus dem Rat der Stadt:

Kurzbericht zur Energiemangellage und kommunalen Notfallplanung

Vorlage: 30464-23-E1/2

Kenntnisnahme

- 4.4.1 Kurzbericht zur Energiemangellage und kommunalen Notfallplanung  
Vorlage: 30464-23-E1/2/1  
Kenntnisnahme
- 5** **Angelegenheiten des Gesundheitsamts**
- 5.1 Beitritt der Stadt Dortmund zur Landesarbeitsgemeinschaft Gesundheitskioske NRW (LAG GK NRW)  
Vorlage: 31679-23  
Empfehlung
- 5.2 Kampagne "Hitzeschutzhelfer Dortmund"  
Kenntnisnahme  
31850-23  
Vorlage wird nachversandt.
- 6** **Angelegenheiten anderer Fachbereiche**
- 6.1 Zentrum für Ethnische Ökonomie (ZEÖ):  
2. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30479-23  
Kenntnisnahme
- 6.2 Immobilien-Managementbericht 1. Quartal 2023  
Vorlage: 31582-23  
Kenntnisnahme
- 6.3 Kommunales Wohnkonzept Dortmund 2021 – Erster Sachstandsbericht zur Umsetzung der wohnungspolitischen Agenda  
Vorlage: 30877-23  
Kenntnisnahme
- 6.4 Umsetzung Stärkungspakt NRW – Gemeinsam gegen Armut  
Vorlage: 31185-23, 31185-23/2  
Kenntnisnahme
- 6.5 Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes – Kapitel 2 (KIF II) in Dortmund, 9. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30243-23  
Empfehlung
- 7** **Anträge / Anfragen**
- 7.1 Kostenloser Personalausweis für Obdachlose  
Vorlage: 31331-23  
Kenntnisnahme
- 7.2 Schließfächer für Obdachlose  
Vorlage: 31335-23  
Beschluss
- 7.2.1 Schließfächer für Obdachlose – Prüfauftrag  
Vorlage: 31475-23  
Beratung
- 7.3 Weckdienst gegen Obdachlose – Bitte um Stellungnahme  
Vorlage: 31471-23  
Kenntnisnahme
- 7.4 Umsetzung von Haushaltsbeschlüssen  
Vorlage: 31836-23  
Beratung
- 7.5 Yourcard  
Vorlage: 31856-23  
Einbringung
- 7.6 Sachstand Prostitution

- Vorlage: 31857-23  
Einbringung
- 7.7 Kommunale Arbeitsmarktstrategie  
Vorlage: 31859-23  
Einbringung
- 7.8 Männerübernachtungsstelle  
Vorlage: 31860-23  
Anfrage eingereicht
- 7.9 Aufsuchende Sozialarbeit  
Vorlage: 31862-23  
Einbringung

**Nicht öffentliche Sitzung****1** **Regularien**

- 1.1 Feststellung der Tagesordnung
- 1.2 Genehmigung der Niederschrift (nichtöffentlich)

**2** **Vorlagen / Berichte der Verwaltung**

- 2.1 Gründung einer gemeinnützigen Gesellschaft  
Vorlage: 31160-23  
Empfehlung
- 2.1.1 Ergänzung zur Gründung einer gemeinnützigen Gesellschaft  
Vorlage: 31160-23/2  
Empfehlung

**3** **Anträge / Anfragen**

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung im Dienstgebäude Südwall 2–4, Zimmer A 640, 44137 Dortmund und in der öffentlichen Sitzung eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

**Hinweis:**

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231) 50-2 20 71, per Fax unter (0231) 50-2 65 69 oder per Mail unter [sgalbierz@stadtdo.de](mailto:sgalbierz@stadtdo.de).

Ulrich L a n g h o r s t  
**Vorsitz**

**Ausschuss für Kinder, Jugend und Familie**  
**Mittwoch, 14.06.2023, 16.00 Uhr**  
**Kongresszentrum Westfalenhallen, Halle 1U,**  
**Rheinlanddamm 200, 44139 Dortmund**

**Öffentliche Sitzung****1** **Regularien**

- 1.1 Benennung eines Ausschussmitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift

- 1.2 Feststellung der Tagesordnung
- 1.3 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW
- 1.4 Genehmigung der Niederschrift über die 19. Sitzung des Ausschusses für Kinder, Jugend und Familie am 10.05.2023
- 2 Vorlagen / Berichte der Verwaltung – Jugendamt –**
- 2.1 Berichterstattung aus dem Dezernat und Jugendamt – mündlicher Bericht –
- 2.2 Antrag auf öffentliche Anerkennung der Kinderfeuerwehr Dortmund des Stadtfeuerwehrverbands Dortmund e. V. als Träger der freien Jugendhilfe in Dortmund gemäß § 75 SGB VIII  
Vorlage: 31062-23  
Beschluss
- 2.3 Neue Familienzentren im Kindergartenjahr 2023/2024  
Vorlage: 31227-23  
Beschluss
- 2.4 Erhöhung der Förderung des Runden Tisches zur Prävention von Kinderunfällen für die Jahre 2023–2025  
Vorlage: 31150-23  
Beschluss
- 2.5 Arbeitsbericht der in der AGOT zusammengeschlossenen Einrichtungen 2022
- 2.6 Städtische Förderung der Arbeitsgemeinschaft der offenen Jugendarbeit in Dortmund e. V. (AGOT) ab 2023  
Vorlage: 31645-23  
Beschluss
- 2.7 Dortmunder Kinderkommission – Berufung der stellvertretenden ständigen Mitglieder  
Vorlage: 31688-23  
Empfehlung
- 2.8 Sachstandsbericht über städtische Zuschüsse zur Förderung von Investitionen und Ausstattungen in Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflege zum Ausbau von Betreuungsplätzen für Kinder unter drei Jahren bis zum Schuleintritt im Kalenderjahr 2022  
Vorlage: 30461-23  
Kenntnisnahme
- 2.9 Sachstandsbericht zur Fachstelle § 35a SGB VIII (Eingliederungshilfe für seelisch-behinderte oder vor seelischer Behinderung bedrohte junge Menschen)  
Vorlage: 30895-23  
Kenntnisnahme
- 2.10 Konzept zur Trennungs- und Scheidungsberatung  
Vorlage: 31700-23  
Kenntnisnahme
- 2.11 Geschäftsbericht des Jugendamtes 2022  
Vorlage: 31555-23  
Kenntnisnahme
- 2.12 Sommerferienspiele in Dortmund im Jahr 2023  
Vorlage: 31830-23  
Kenntnisnahme
- 2.13 Städtische Förderung des Jugendrings Dortmund und der anerkannten Jugendverbände im Haushaltsjahr 2023  
Vorlage: 31442-23  
Beschluss
- 3 Vorlagen / Berichte anderer Fachbereiche und Externe**
- 3.1 Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes – Kapitel 2 (KIF II) in Dortmund, 9. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30243-23  
Empfehlung
- 3.2 Umsetzung Stärkungspakt NRW – Gemeinsam gegen Armut  
Vorlage: 31185-23  
Kenntnisnahme
- 3.3 Beitritt der Stadt Dortmund zur Landesarbeitsgemeinschaft Gesundheitskioske NRW (LAG GK NRW)  
Vorlage: 31679-23  
Empfehlung
- 3.4 Neuausrichtung des städt. Investorenmodells zum Ausbau von Tageseinrichtungen für Kinder (TEK) in Dortmund und Ausschreibung von TEK-Grundstücken  
Vorlage: 30652-23  
Empfehlung
- 3.5 Überweisung: Betriebliche Kinderbetreuung der Stadt Dortmund  
Vorlage: 27363-23/1  
Kenntnisnahme
- 3.6 Immobilien-Managementbericht 1. Quartal 2023  
Vorlage: 31582-23  
Kenntnisnahme
- 3.7 Überweisung: "Problem"-Spielplätze  
Vorlage: 31301-23  
Kenntnisnahme
- 3.7.1 "Problem"-Spielplätze – Stellungnahme der Verwaltung –  
Vorlage: 31301-23/1  
Kenntnisnahme
- 4 Anträge / Anfragen und Stellungnahmen**
- 4.1 Sommerferienprogramm 2023  
Vorlage: 31361-23/1  
Kenntnisnahme
- 4.2 Entwicklung eines Austauschprogramms mit den Partnerstädten  
Vorlage: 31867-23  
Beratung
- 4.3 Europäische Freundschaftstage in Dortmund  
Vorlage: 31877-23  
DÜ Siehe Dokument
- 4.4 Planungssicherheit für Sprach-Kitas und Alltags helfende

- Vorlage: 31878-23  
DÜ Siehe Dokument  
**5 Mitteilungen der Vorsitzenden**

**Nicht öffentliche Sitzung**

- 1 Regularien**  
1.1 Feststellung der Tagesordnung  
1.2 Genehmigung der Niederschrift über die 19. Sitzung des Ausschusses für Kinder, Jugend und Familie am 10.05.2023 (nichtöffentlich)  
**2 Vorlagen / Berichte der Verwaltung – Jugendamt –**  
2.1 Vorschlagliste für die Wahl der Jugendschöffen und Jugendschöffinnen  
Vorlage: 31566-23  
Beschluss

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können während der allgemeinen Sprechzeiten im Dienstgebäude Südwall 2–4, Zimmer A 859, 44137 Dortmund und in der öffentlichen Sitzung eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

**Hinweis:**

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231) 50-2 52 69, per Fax unter (0231) 50-1 00 07 oder per Mail unter [sabine.weber@stadtdo.de](mailto:sabine.weber@stadtdo.de).

Anna Spaenhoff  
Vorsitz

**c) Bezirksvertretungen:**

**Bezirksvertretung Scharnhorst**  
**Dienstag, 13.06.2023, 15.30 Uhr**  
**Gesamtschule Scharnhorst,**  
**Mackenrothweg 15, 44328 Dortmund**

**Öffentliche Sitzung**

- 1 Regularien**  
1.1 Benennung eines BV-Mitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift  
1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW  
1.3 Feststellung der Tagesordnung  
1.4 Genehmigung der Niederschrift über die 19. Sitzung der Bezirksvertretung Scharnhorst am 09.05.2023

- 1.5 Neuwahl des/der Bezirksbürgermeister\*in und Neuwahl des/der stellvertretenden Bezirksbürgermeister\*in  
– siehe hierzu Protokoll aus der 1. Konstituierenden Sitzung der Bezirksvertretung Scharnhorst am 17.11.2020 –  
**2 Einwohnerfragestunde** (maximal 30 Minuten)  
**3 Berichterstattung**  
3.1 Sporthallenbau am Schulzentrum Husener Eichwaldstraße – Antrag der CDU-Fraktion, hier: Berichterstattung  
Vorlage: 15930-19/1  
Beratung  
**4 Anregungen und Beschwerden (Eingaben)**  
**5 Finanzen, Beteiligungen und Liegenschaften**  
5.1 Immobilien-Managementbericht 1. Quartal 2023  
Vorlage: 31582-23  
Kenntnisnahme  
5.2 Umsetzung des Kommunalinvestitionsförderungsgesetzes – Kapitel 2 (KIF II) in Dortmund, 9. Sachstandsbericht  
Vorlage: 30243-23  
Empfehlung  
5.3 Mittel für die Anschaffung eines neuen Elektrokombidämpfers für die Küche der Paul-Dohrmann-Schule in Dortmund-Scharnhorst  
Vorlage: 31849-23  
Beschluss/Empfehlung  
5.4 Haushaltsbegleitbeschluss: Gestaltung von Stromkästen  
Vorlage: 25788-22/1  
Beratung  
5.5 Kultur- und Vereinsförderung Juni 2023  
Vorlage: 31815-23  
Beschluss  
**6 Personal, Organisation, Digitalisierung, Bürgerdienste und öffentliche Ordnung**  
6.1 Kurzbericht zur Energiemangellage und kommunalen Notfallplanung  
Vorlage: 31279-23  
Kenntnisnahme  
**7 Schule**  
7.1 Sachstandsbericht zum Anmeldeverfahren 2023/2024 zu den weiterführenden Schulen der Stadt Dortmund  
Vorlage: 31142-23  
Kenntnisnahme  
**8 Kinder, Jugend und Familie**  
**9 Kultur, Sport und Freizeit**  
**10 Soziales, Arbeit und Gesundheit**  
10.1 Geschäftsbericht 2022 des Vereins Stadtbezirks-Marketing Dortmund e. V.  
Vorlage: 30669-23  
Kenntnisnahme  
**11 Wirtschafts-, Beschäftigungsförderung, Europa, Wissenschaft und Forschung**

**12 Klimaschutz, Umwelt, Stadtgestaltung und Wohnen sowie Mobilität, Infrastruktur und Grün**

12.1 Straßenverzeichnis als Bestandteil der Satzung über die Straßenreinigung und die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren in der Stadt Dortmund (Straßenreinigungs- und Gebührensatzung) für das Jahr 2024

Vorlage: 30791-23

Empfehlung

12.2 Widmung einer Stichstraße der Flughafenstraße in Dortmund-Scharnhorst

Vorlage: 31483-23

Beschluss

12.3 Veloroute 2 – Scharnhorst – Anpassung der Trassenführung

Vorlage: 30656-23

Empfehlung

12.4 Kommunales Wohnkonzept Dortmund 2021 – Erster Sachstandsbericht zur Umsetzung der wohnungs-politischen Agenda

Vorlage: 30877-23

Kenntnisnahme

12.5 Fußwegsicherung in Dortmund-Kirchderne

Vorlage: 31852-23

Beratung

**13 Anfragen****14 Mitteilungen**

14.1 Einführung der Software "Session", hier: Halbjährlicher Sachstandsbericht zu den Beschlüssen der Bezirksvertretungen

Vorlage: 31853-23

Kenntnisnahme

**Nicht öffentliche Sitzung****1 Regularien**

1.1 Benennung eines BV-Mitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift

1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW

1.3 Feststellung der Tagesordnung

1.4 Genehmigung der Niederschrift über die 19. Sitzung der Bezirksvertretung Scharnhorst am 09.05.2023

**2 Sonstiges**

2.1 Dialog

Vorlage: 31851-23

Beratung

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können während der allgemeinen Sprechzeiten im Dienstgebäude Gleiwitzstraße 277, 44328 Dortmund, Zimmer 107, eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

**Hinweis:**

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231) 50-2 88 17.

Werner G o l l n i c k

**Bezirksbürgermeister**

**d) Beiräte:****Behindertenpolitisches Netzwerk**

**Mittwoch, 14.06.2023, 16.00 Uhr**

**Wilhelm-Hansmann-Haus, Saal 1,**

**Märkische Straße 21, 44141 Dortmund**

**Öffentliche Sitzung****1 Regularien**

1.1 Benennung eines Mitgliedes zur Mitunterzeichnung der Niederschrift

1.2 Hinweis auf das Mitwirkungsverbot gem. §§ 31 und 43 Abs. 2 GO NRW

1.3 Feststellung der Tagesordnung

1.4 Genehmigung der Niederschrift

**2 Einwohnerfragestunde****3 Berichte aus dem Behindertenpolitischen Netzwerk**

3.1 Berichte aus den Ausschüssen

**4 Vorlagen der Verwaltung**

4.1 Sporthalle Unionviertel Planungsbeschluss

Vorlage: 27052-23

Empfehlung

4.2 Geschäftsbericht 2022 des Vereins Stadtbezirks-Marketing Dortmund e. V.

Vorlage: 30669-23

Kenntnisnahme

4.3 Kommunales Wohnkonzept Dortmund 2021

– Erster Sachstandsbericht zur Umsetzung der wohnungspolitischen Agenda

Vorlage: 30877-23

Kenntnisnahme

4.4 Neubau des Brückenbauwerks "Haldensprung" im Rahmen der IGA 2027, Baubeschluss

Vorlage: 30959-23

Kenntnisnahme

**5 Anfragen/Anträge aus den Fraktionen****6 Mitteilungen**

Die Unterlagen der öffentlichen Sitzung können während der allgemeinen Sprechzeiten im Dienstgebäude Südwall 2–4, Zimmer A 403, 44137 Dortmund und in der öffent-



lichen Sitzung eingesehen oder über das Internet ([www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)) abgerufen werden.

#### Hinweis:

Der Sitzungsraum ist ebenerdig zugänglich und nutzbar. Eine Behindertentoilette ist vorhanden. Falls Sie kommunikative Unterstützung für die Teilnahme an der Sitzung benötigen, melden Sie sich bitte telefonisch unter (0231) 50-2 59 01, per Fax unter (0231) 50-1 08 91 oder per Mail unter [krasche@stadtdo.de](mailto:krasche@stadtdo.de).

Friedhelm S o h n  
Vorsitz

#### Hinweis zur Einsicht in Sitzungsunterlagen

Die allgemeinen Öffnungszeiten der Stadtverwaltung sind: montags bis mittwochs 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 15.30 Uhr, donnerstags 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 17.00 Uhr, freitags 8.00 bis 12.00 Uhr.

Für die Bezirksverwaltungsstellen gelten folgende Öffnungszeiten: montags und dienstags 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 15.30 Uhr, mittwochs und freitags 8.00 bis 12.00 Uhr, donnerstags 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 17.00 Uhr.

Im Internet unter [www.dortmund.de](http://www.dortmund.de)

## Öffentliche Zustellungen

**Für Frau Marina Seremet,**  
**letzte bekannte Anschrift: Wehring 26, 44357 Dortmund** liegt bei der Stadt Dortmund – Unterhaltsvorschusskasse – Ostwall 64, 44135 Dortmund, Raum 404, folgendes Schriftstück bereit:

**Ablehnungsbescheid gem. § 1 Abs. 3 Unterhaltsvorschussgesetz (UVG) vom 23.05.2023,**  
**für das Kind Andreea Seremet, geb. am 09.07.2008,**  
**Aktenzeichen- 51-MG-UV-02-4360.**

Das Schriftstück kann in der oben erwähnten Dienststelle von montags bis freitags außer mittwochs in der Zeit von 8.00 Uhr bis 10.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück ist nach § 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes für das Land Nordrhein-Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG) vom 07.03.2006 (GV NRW S. 94), in der zurzeit geltenden Fassung an dem Tage als zugestellt anzusehen, an dem seit dem Tage der Veröffent-

lichung in den Dortmunder Bekanntmachungen zwei Wochen verstrichen sind.

Durch die öffentliche Bekanntmachung können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können (§ 10 Abs. 2 Satz 4 LZG NRW).  
Dortmund, den 07.06.2023

**Für Herrn Jule Jaque Pierre Nivele,**  
wohnhaft: F-75019 Paris, Rue du Docteur Potain 27, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 219, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 26.04.2023,**  
**Aktenzeichen 30/Owi CB 775 770 590.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Stefan Nedelcu/63,**  
wohnhaft: CZ-13000 Praha, Konevova 879, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 219, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:  
**Bescheid vom 17.04.2023,**  
**Aktenzeichen 30/Owi CB 775 924 954.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S.

94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Sinan Hacisagir,**

zuletzt wohnhaft: 44339 Dortmund, Evinger Straße 304, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 208, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 27.03.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi AG 714 407 690.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Piotr Szczepaniak,**

wohnhaft: PL-42-100 Klobuch, Ul. Sienkiewicza 53, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 215, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 30.05.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi BC 714 489 484.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei

Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Anselmo Goncalves,**

wohnhaft: B-3390 Tielt-Winge, Rillaarseweg 6, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 200, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 04.05.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi AF 775 667 315.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Ludwig Salner/A,**

wohnhaft: A-6563 Galtür, Gampele 7, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 210, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 26.04.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi BA 561 244 995.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröf-

fentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Gerardus Van Es,**

wohnhaft: NL-2273 SJ Voorburg, Frederik van Eedenstraat 25, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 217, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 01.06.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi AE 714 497 126.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Joeri van den Aardweg,**

wohnhaft: NL-6651 SH Druten, Ticheldreef 167, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 200, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 25.04.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi AA 775 866 423.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei

Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Damian Chojnowski,**

wohnhaft: PL-82-450 Folwerk, Folwark 3A, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 202, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 24.04.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi AC 714 836 308.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Artur Cerquina Gomes Leal,**

wohnhaft: P-2820 Charneca da Caparica, R. 25 Abril lot 105, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 202, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 28.04.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi AC 775 825 182.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei

Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Krzysztof Pawel Pawlikowski,**  
wohnhaft: PL-57-300 Klodzko, Warty 52 m. 1-2, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 208, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 31.05.2023,**  
**Aktenzeichen 30/Owi CC 714 481 432.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Romeo Cenko Nuri Cenka,**  
wohnhaft: AL-7013 Quender Bulgarec Korce, Quender Bulgarec H1 ND6, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 202, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 20.04.2023,**  
**Aktenzeichen 30/Owi AC 561 245 460.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei

Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Razvan-Ionut Cernea,**  
wohnhaft: RO-100051 Ploiesti, Str. Tudor Vianu Nr.1 D, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 202, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 04.05.2023,**  
**Aktenzeichen 30/Owi AC 775 866 555.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Hamza Ameti,**  
wohnhaft: 41334 Nettetal, Breyeller Str. 70, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 200, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 20.03.2023,**  
**Aktenzeichen 30/Owi AA 775 742 856.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei

Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Herrn Mika Windal,**

wohnhaft: L-6552 Berdorf, Biirkelterstrooss 21, liegt beim Rechtsamt der Stadt Dortmund, Markt 6–8, Zimmer 213, folgendes Schriftstück zur Abholung bereit:

**Bescheid vom 01.06.2023,  
Aktenzeichen 30/Owi BE 714 493 473.**

Dieser Bescheid kann in der vorgenannten Dienststelle von Montag bis Dienstag in der Zeit von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–15.30 Uhr, Donnerstag von 8.00–12.00 Uhr und 13.00–17.00 Uhr, Mittwoch und Freitag von 8.00–12.00 Uhr in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gem. §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV.NRW.S. 94) in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 06.06.2023

**Für Valeriy Masaliev, geb. am 28.11.1995,**

wohnhaft: unbekannt, liegt beim Versorgungsamt Dortmund, Amt für Ausbildungsförderung, Untere Brinkstraße 80, Zimmer 319, 44141 Dortmund, folgendes Schriftstück zum Abholen bereit:

**Bescheid vom 05.04.2023,  
Aktenzeichen 50/8-9 M 3729.**

Dieses Schriftstück kann in der vorgenannten Dienststelle in der Zeit dienstags zwischen 7.00 und 11.00 Uhr sowie donnerstags zwischen 7.00 Uhr und 11.00 Uhr sowie 13.00 Uhr und 17.00 Uhr, in Empfang genommen werden.

Das Schriftstück wird hiermit durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt mit der Folge, dass Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Das Schriftstück gilt gemäß §§ 1 und 10 des Verwaltungszustellungsgesetzes Nordrhein–Westfalen (Landeszustellungsgesetz – LZG NRW) vom 07.03.2006 (GV. NRW. S. 94), in der zurzeit geltenden Fassung nach Ablauf von

zwei Wochen – gerechnet vom Tag der Bekanntgabe/Veröffentlichung dieser Benachrichtigung – als zugestellt, wenn es bis dahin nicht abgeholt worden ist.  
Dortmund, 01.06.2023

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

## Öffentliche Bekanntmachung

Der Oberbürgermeister der Stadt Dortmund erlässt folgende

### ALLGEMEINVERFÜGUNG

**zur Umsetzung der Bekanntmachung des Bundesministeriums für Gesundheit (BMG) nach § 79 Abs. 5 Arzneimittelgesetz (AMG) vom 19.04.2023 (Banz AT 25.04.2023 B4) bezüglich des Versorgungsmangels der Bevölkerung mit antibiotikahaltigen Säften für Kinder**

Die folgende Allgemeinverfügung ergeht auf Grundlage von § 79 Abs. 5 des Arzneimittelgesetzes (AMG) vom 12. Dezember 2005 (BGBl. I S. 3394) in der z. Z. geltenden Fassung i. V. m. § 1 Abs. 2 Nr. 3a der Verordnung über die Zuständigkeiten im Humanarzneimittel-, Medizinprodukte- und Apothekenwesen sowie auf dem Gebiet des Schutzes vor nichtionisierender Strahlung bei der Anwendung am Menschen vom 25. Januar 2022 (GV. NRW. S. 100) in der z. Z. geltenden Fassung sowie der Bekanntmachung des Bundesministeriums für Gesundheit (BMG) vom 19. April 2023 (Banz AT 25.04.2023 B4).

#### Regelungen:

Die Regelungen dieser Allgemeinverfügung gelten für öffentliche Apotheken, die ihren Sitz im Gebiet der Stadt Dortmund haben.

#### I. Gestattung

Den öffentlichen Apotheken im Gebiet der Stadt Dortmund wird in Bezug auf in der Bundesrepublik Deutschland nicht zugelassene antibiotikahaltige Säfte für Kinder folgende Abweichung von § 73 Abs. 3 Nr. 1 AMG gestattet:

- Die Bestellung der betreffenden Arzneimittel durch die Apotheken kann erfolgen, ohne dass der jeweiligen Apotheke zu diesem Zeitpunkt eine Bestellung einer einzelnen Person und eine Verschreibung für das betreffende Arzneimittel vorliegen.
- Eine Bevorratung der betreffenden Arzneimittel kann in angemessenem Umfang bis zu einem 4-Wochenvorrat, zur Sicherstellung einer ordnungsgemäßen Versorgung der Kunden der Apotheke, erfolgen.
- Diese Ausnahme gilt nur für Arzneimittel, die aus Mitgliedstaaten der Europäischen Union oder anderen Vertragsstaaten des Abkommens über den Europäischen Wirtschaftsraum bezogen werden.

Die weiteren Vorgaben des § 73 Abs. 3 AMG bleiben unberührt.

Die nach § 18 Apothekenbetriebsordnung (ApBetrO) in jedem Fall der Verbringung aufzuzeichnenden Angaben sind durch die Apotheke vorzuhalten und auf Verlangen der zuständigen Aufsichtsbehörde unverzüglich bereitzustellen.

#### Hinweis:

Die Beratungspflichten, die sich aus § 20 Apothekenbetriebsordnung (ApBetrO) ergeben, sind zu beachten.

## II. Geltungsdauer

Diese Allgemeinverfügung tritt am Tag nach ihrer Bekanntgabe in Kraft.

Die Gestattung gilt bis einschließlich 31.12.2023.

Sollte das Bundesministerium für Gesundheit bereits zuvor feststellen, dass ein Versorgungsmangel oder eine bedrohliche übertragbare Krankheit im Sinne des § 79 Abs. 5 AMG nicht mehr vorliegt, endet diese Gestattung mit dem Zeitpunkt der Feststellung und Bekanntmachung. Maßgebend ist der Tag nach der entsprechenden öffentlichen Bekanntmachung des Bundesministeriums für Gesundheit im Bundesanzeiger.

Diese Allgemeinverfügung kann jederzeit ganz oder teilweise widerrufen oder mit Nebenbestimmungen versehen werden.

#### Begründung:

Die hierfür erforderliche Feststellung des Bundesministeriums für Gesundheit nach § 79 Abs. 5 Satz 5 AMG liegt durch die Bekanntmachung im Bundesanzeiger vom 19.04.2023 veröffentlicht am 25.04.2023 (BANz AT 25.04.2023 B4) vor. Konkret hat das BMG folgendes festgestellt:

„Auf Grund des § 79 Absatz 5 des Arzneimittelgesetzes (AMG) macht das Bundesministerium für Gesundheit bekannt:

Derzeit besteht nach Mitteilung des Bundesinstituts für Arzneimittel und Medizinprodukte in Deutschland ein Versorgungsmangel mit antibiotikahaltigen Säften für Kinder. Bei antibiotikahaltigen Arzneimitteln in Form von Säften handelt es sich um Arzneimittel, die zur Vorbeugung oder Behandlung lebensbedrohlicher Erkrankungen eingesetzt werden. Für diese Arzneimittel steht oftmals keine alternative gleichwertige Arzneimitteltherapie zur Verfügung. Diese Feststellung ermöglicht es den zuständigen Behörden der Länder, nach Maßgabe des § 79 Absatz 5 und 6 AMG im Einzelfall ein befristetes Abweichen von den Vorgaben des AMG zu gestatten. Das Bundesministerium für Gesundheit wird bekannt machen, wenn der Versorgungsmangel nicht mehr vorliegt.“

Durch diese Allgemeinverfügung wird der legitime Zweck erreicht, die Versorgung der Bevölkerung mit antibiotikahaltigen Säften für Kinder sicherzustellen. Die getroffene Maßnahme ist geeignet, da den Apotheken eine weitere Möglichkeit zur Beschaffung und Bevorratung entsprechender Arzneimittel eröffnet wird. Die Maßnahme ist auch angemessen und auf das erforderliche Maß begrenzt, da sich diese Allgemeinverfügung darauf beschränkt, den Apotheken die Bestellung der betreffenden Arzneimittel ohne vorliegende Bestellung einzelner Personen sowie eine Bevorratung bis zu einem Vierwochenbedarf aus EU- Ländern oder Staaten der EWR zu gestatten. Die weiteren Voraussetzungen des § 73 Abs. 3 AMG sind einzuhalten. Überdies ist die Maßnahme auf den Versorgungsmangel befristet und endet spätestens am 31.12.2023.

Der Widerrufsvorbehalt stützt sich auf § 36 Verwaltungsverfahrensgesetz für das Land Nordrhein-Westfalen und ermöglicht es der Behörde ggf. kurzfristig zu reagieren, wenn dies insbesondere aus Gründen der Arzneimittelsicherheit erforderlich sein sollte.

#### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese Allgemeinverfügung des Oberbürgermeisters der Stadt Dortmund – Gesundheitsamt – kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Klage erhoben werden. Die Klage ist beim Verwaltungsgericht Gelsenkirchen, Bahnhofsvorplatz 3, 45879 Gelsenkirchen, schriftlich oder zur Niederschrift beim Urkundsbeamten der Geschäftsstelle zu erheben. Wird die Klage schriftlich erhoben, so sollen ihr zwei Abschriften beigelegt werden.

Die Klage kann auch durch Übertragung eines elektronischen Dokuments an die elektronische Poststelle des Gerichts erhoben werden. Das elektronische Dokument

muss für die Bearbeitung durch das Gericht geeignet sein. Es muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur der verantwortenden Person versehen sein oder von der verantwortenden Person signiert und auf einem sicheren Übermittlungsweg eingereicht werden.

Die für die Übermittlung und Bearbeitung geeigneten technischen Rahmenbedingungen bestimmen sich nach näherer Maßgabe der Verordnung über die technischen Rahmenbedingungen des elektronischen Rechtsverkehrs und über das besondere elektronische Behördenpostfach (Elektronischer-Rechtsverkehr-Verordnung – ERVV) vom 24. November 2017 (BGBl. I S. 3803).

Falls die Frist durch das Verschulden einer/eines von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden sollte, so würde deren/dessen Verschulden Ihnen zugerechnet werden.

### Stadt Dortmund

Dortmund, den 01.06.2023

In Vertretung

Birgit Z o e r n e r  
Stadträtin

## Öffentliche Bekanntmachung

### Benennung der Platzfläche an der Adalmund- / Jonathanstraße

Aufgrund des § 37 Abs. 1 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO NRW) in der Fassung der Bekanntmachung vom 14.07.1994 (GV.NRW. S. 666) in Verbindung mit den §§ 1, 3 und 14 des Gesetzes über Aufbau und Befugnisse der Ordnungsbehörden – Ordnungsbehördengesetz (OBG) – vom 13.05.1980 (GV NW. S. 528) in der zurzeit geltenden Fassung hat die Bezirksvertretung Mengede in ihrer Sitzung am 08.03.2023 nachstehende Allgemeinverfügung beschlossen:

Die Platzfläche an der Adalmund- / Jonathanstraße erhält den Namen: Platz der Begegnung

Diese Allgemeinverfügung wird wirksam am Tag nach der öffentlichen Bekanntmachung.

### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese Allgemeinverfügung kann innerhalb eines Monats nach Zustellung Klage erhoben werden. Die Klage ist beim zuständigen Verwaltungsgericht in 45879 Gelsenkirchen, Bahnhofsvorplatz 3, schriftlich oder zur Niederschrift der\*des Urkundsbeamten\*in der Geschäftsstelle zu erheben. Wird die Klage schriftlich erhoben, so sollen ihr zwei Abschriften beigelegt werden.

Die Klage kann auch durch Übertragung eines elektronischen Dokuments an die elektronische Poststelle des Gerichts erhoben werden. Das elektronische Dokument muss für die Bearbeitung durch das Gericht geeignet sein. Es muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur der verantwortenden Person versehen sein oder von der verantwortenden Person signiert und auf einem sicheren Übermittlungsweg eingereicht werden. Die für die Übermittlung und Bearbeitung geeigneten technischen Rahmenbedingungen bestimmen sich nach näherer Maßgabe der Verordnung über die technischen Rahmenbedingungen des elektronischen Rechtsverkehrs und über das besondere elektronische Behördenpostfach (Elektronischer-Rechtsverkehr-Verordnung – ERVV) vom 24. November 2017 (BGBl. I S. 3803 / FN-A 310-4-19).

Der in § 55d VwGO genannte Personenkreis muss Klagen grundsätzlich elektronisch einreichen.

Falls die Frist durch das Verschulden einer\*eines von Ihnen Bevollmächtigten versäumt werden sollte, so würde deren\*dessen Verschulden Ihnen zugerechnet werden.

### **Bekanntmachungsanordnung:**

Die vorstehende Allgemeinverfügung wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der GO NRW beim Zustandekommen dieser Allgemeinverfügung nach Ablauf eines Jahres nach der Bekanntmachung nicht geltend gemacht werden kann, es sei denn,

- a) eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt,
- b) diese Allgemeinverfügung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,
- c) der Oberbürgermeister hat den Beschluss der Bezirksvertretung vorher beanstandet oder
- d) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt Dortmund vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

### **Hinweis:**

Die Begründung mit Lageplan kann beim Tiefbauamt der Stadt Dortmund, Königswall 14, Zi. 101, während der Verkehrsstunden, montags bis mittwochs von 8.30 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 15.00 Uhr, donnerstags von

8.30 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 17.00 Uhr und freitags von 8.30 bis 12.00 Uhr, eingesehen werden.

Dortmund, 31.05.2023

Thomas Westphal  
Oberbürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung

### Nachfolgeregelung in der Bezirksvertretung Dortmund-Aplerbeck

Der in die Bezirksvertretung Dortmund-Aplerbeck gewählte Kandidat,

Herr Thomas Kupke,

ist am 25.05.2023 aus der Bezirksvertretung ausgeschieden.

Nachfolgerin nach dem Listenwahlvorschlag der Partei BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN ist

**Frau** **Martina Klein**  
geboren: 1962 in Dortmund  
wohnhaft: 44287 Dortmund  
Email-Adresse oder Postfach: Martina-Klein@t-online.de

Gegen diese Feststellung kann binnen eines Monats nach erfolgter Bekanntmachung Einspruch bei den Bürgerdiensten – Kommunales Wahlbüro –, Königswall 25–27, 44137 Dortmund erhoben werden.

Über einen etwaigen Einspruch entscheidet der Wahlleiter.

Dortmund, den 01.06.2023

gez.

Norbert Dahmen  
Wahlleiter

## Öffentliche Ausschreibungen und Vergaben

### Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 19, Abs. 5  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum,  
Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.:  
(0231) 50-2 59 69, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail:  
hreeck@stadtdo.de

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme:  
Kinderspielplatz Im Odemslöh, Gewerk: Garten- und  
Landschaftsbauarbeiten  
in Dortmund-Bodelschwingh**

### Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:

Garten- und Landschaftsbauarbeiten

### voraussichtlicher Ausführungszeitraum:

Baubeginn: 01.10.2023  
Bauende: 31.12.2023.

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 19 Abs. 5 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsaufwandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.**

Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister

### Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Leistung durch ein Offenes Verfahren zu vergeben**.



**Leistung:****Rahmenvertrag über Sicherheitsdienstleistungen in und am Dortmunder U (U-Turm) L243/23**

Bei der auszuschreibenden Leistung handelt es sich um einen Rahmenvertrag über Sicherheitsdienstleistungen in und am Dortmunder U (U-Turm) gemäß Leistungsbeschreibung.

Der Vertrag wird mit einer Laufzeit von 24 Monaten sowie einer zweimaligen Verlängerungsoption um jeweils ein weiteres Jahr abgeschlossen.

Es handelt sich um eine Gesamtvergabe.

Die vollständige Bekanntmachung sowie die Vergabeunterlagen stehen für einen uneingeschränkten direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung:  
<http://evergabe.nrw.de/VMPCenter>.

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

**Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **hat** nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach freihändiger Ausschreibung vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 20, Abs. 3 und gemäß Nr. 1.4 des RdErl. d. Ministeriums für Wirtschaft, Mittelstand und Energie, des Innenministeriums, des Finanzministeriums, des Ministeriums für Innovation, Wissenschaft, Forschung und Technologie und des Ministeriums für Bauen und Verkehr vom 3. Februar 2009

– AZ: 121 – 80-20/02 –

- a) Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum, Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.: (0231) 50-2 40 98, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail: [dpreuss@stadtdo.de](mailto:dpreuss@stadtdo.de)
- b) **Freihändige Ausschreibung**, Vergabe-Nr.: B032/23
- c) **Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme: Regenbogen-GS, Gewerk: Lieferung und Einbau Kletterspielgerät**
- d) in Dortmund
- e) **Beauftragtes Unternehmen:**  
**FHS-Holztechnik GmbH,**  
**Sitz: Arnsberg-Niedereimer**

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

**Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 20 Abs. 4  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum, Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.: (0231) 50-2 40 98, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail: [dpreuss@stadtdo.de](mailto:dpreuss@stadtdo.de)

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme: Wasserturm Lanstroper Ei, Gewerk: Stahlbau- und Korrosionsschutzarbeiten in Dortmund****Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:**

Stahlbau- und Korrosionsschutzarbeiten

**voraussichtlicher Ausführungszeitraum:**

Baubeginn: 04.09.2023  
Bauende: 19.07.2024

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 20 Abs. 4 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsaufwandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.**

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

**Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 19, Abs. 5  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum, Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.: (0231) 50-2 41 49, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail: [sonjaschulz@stadtdo.de](mailto:sonjaschulz@stadtdo.de)

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme:  
SZ-Mosaik, Gewerk: HLS, GA  
in Dortmund**

**Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:**

Erneuerung der Gebäudeautomation mit Teilen der Heizungstechnik

**voraussichtlicher Ausführungszeitraum:**

Baubeginn: 21.08.2023  
Bauende: 04.12.2023

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 19 Abs. 5 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsaufwandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.**

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

**Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 20 Abs. 4  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum,  
Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.:  
(0231) 50-2 40 98, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail:  
dpreuss@stadtdo.de

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme:  
RV-Kleinmaßnahmen 2023–2025, Los A–Los C,  
Gewerk: Gärtnerische Unterhaltung  
in Dortmund**

**Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:**

Gärtnerische Unterhaltung

**voraussichtlicher Ausführungszeitraum:**

Baubeginn: 2023  
Bauende: 2025

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 20 Abs. 4 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsaufwandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.**

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

**Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 20 Abs. 4  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum,  
Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.:  
(0231) 50-2 29 08, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail:  
manschuetz@stadtdo.de

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme:  
TEK Schragmüllerstraße, Gewerk: Abbruch/Rückbau  
in Dortmund**

**Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:**

Abbruch/Rückbau

**voraussichtlicher Ausführungszeitraum:**

Baubeginn: Mit der Ausführung ist zu beginnen spätestens am 16.10.2023,

Bauende: Die Leistung ist zu vollenden (abnahmereif fertigzustellen) am 05.12.2023 in der im beigefügten Bauzeitenplan ausgewiesenen Fertigstellungsfrist.

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 20 Abs. 4 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsauf-**

wandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

#### **Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 19, Abs. 5  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum,  
Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.:  
(0231) 50-2 51 08, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail:  
lhamacher@stadtdo.de

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme:  
Klimainsel Lechlohweg, Gewerk: Bau einer Versickerungsanlage  
in Dortmund**

#### **Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:**

Bau einer Versickerungsanlage

#### **voraussichtlicher Ausführungszeitraum:**

Baubeginn: 12 Werktage nach Zugang des Auftragschreibens,

Bauende: innerhalb von 22 Tagen nach vorstehender Frist für den Ausführungsbeginn.

Folgende Anforderung der vom Deutschen Institut für Gütesicherung und Kennzeichnung e. V. herausgegebenen Gütesicherung Kanalbau im Hinblick auf die Beurteilungsgruppe

**RAL-GZ 961: AK 1**

sind zwingend erforderlich.

Der Nachweis gilt als erbracht, wenn der Bieter die Erfüllung der Anforderungen und die Gütesicherung des Unternehmens nach RAL-GZ 961 mit dem Besitz des entsprechenden RAL-Gütezeichens Kanalbau geforderten Beurteilungsgruppen nachweist.

Der Nachweis gilt insbesondere als gleichwertig erbracht, wenn der Bieter die Erfüllung der Anforderungen durch einen Prüfbericht entsprechend Güte- und Prüfbestimmungen RAL-GZ 961 Abschnitt 4.1 für die geforderte(n) Beurteilungsgruppe(n) nachweist und eine Verpflichtung

vorlegt, dass der Bieter im Auftragsfall für die Dauer der Werkleistung einen Vertrag zur Gütesicherung RAL-GZ 961 entsprechend Abschnitt 4.3 abschließt und die zugehörige „Eigenüberwachung“ entsprechend Abschnitt 4.2 durchführt.

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 19 Abs. 5 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsaufwandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.**

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

#### **Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum **beabsichtigt**, die nachfolgend näher beschriebenen **Bauleistungen durch ein Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb nach § 3a EU Abs. 2 VOB/A zu vergeben**.

**Bauvorhaben:  
Neubau von vier Tageseinrichtungen für Kinder (vier Lose), vorzugsweise in System- oder Modulbauweise an den Standorten:**

- Los 1: TEK Steinkühlerweg 235, 44263 Dortmund
- Los 2: TEK Schragmüllerstraße 25, 44357 Dortmund
- Los 3: TEK Burgweg, Ecke Münsterstraße, 44145 Dortmund
- Los 4: TEK Kleyer Weg 90, 44149 Dortmund

Die vollständige Bekanntmachung sowie die Vergabeunterlagen stehen für einen uneingeschränkten direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter:  
<https://evergabe.nrw.de/VMPCenter>.

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

#### **Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Bauleistungen durch ein Offenes Verfahren zu vergeben**.

**Bauvorhaben:**

**Neugestaltung Ratssaal und Medientechnik Rathaus,  
Gewerk: Medientechnik****Umfang der zu vergebenden Bauleistungen:**

Installation und Programmierung von:

- Audiotechnik für Bürger\*innenhalle und Säle (Beschallungsanlagen, Diskussionsanlagen, Mikrofonierung, induktive Höranlagen, Verstärker und Audio-Signalprozessoren mit Dante Anbindung)
- Signalübertragungskomponenten (AVoverIP-Komponenten, Drahtlos-Präsentationssysteme)
- Steuerungskomponenten
- Präsentationstechnik für Bürger\*innenhalle und Säle (Displays, LED-Komponenten)
- Möblierung (Rednerpulte)
  
- Tischanschlussfelder in folgenden Bereichen:
  - Saal Hanse (für 30 Sitzplätze)
  - Saal Rothe Erde (für 30 Sitzplätze)
  - Saal Tremonia (für 20 Sitzplätze)
  - Saal der Partnerstädte (für 56 Sitzplätze)
  - Saal Westfalia (Beschallungsanlage, mobile Lösungen)
  - Ratssaal (für 92 Sitzplätze Plenum + 24 Sitzplätze Präsidium)
  - Regie Ratssaal (2 Arbeitsplätze)
  - Bürger\*innen Halle (Beschallungsanlage, Mikrofonie, induktive Höranlage)
  - Medientechnikzentrale (MTZ)

Die vollständige Bekanntmachung sowie die Vergabeunterlagen stehen für einen uneingeschränkten direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter:  
<https://evergabe.nrw.de/VMPCenter>.

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**

**Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum**

Das Vergabe- und Beschaffungszentrum der Stadt Dortmund **beabsichtigt**, nachfolgend näher beschriebene **Baumaßnahme nach beschränkter Ausschreibung zu vergeben**.

Bekanntmachung gemäß VOB Teil A, § 19, Abs. 5  
Stadt Dortmund, Vergabe- und Beschaffungszentrum,  
Abt. 19/3, Viktoriastraße 15, 44135 Dortmund, Tel.:  
(0231) 50-2 74 58, Fax: (0231) 50-2 94 58, E-Mail:  
[mbuttwill@stadtdo.de](mailto:mbuttwill@stadtdo.de)

**Ausführung von Bauleistungen, Baumaßnahme:  
KSP Im Odemsloh, Gewerk: Spielgeräte  
in Dortmund****Art und voraussichtlicher Umfang der Arbeiten:**

Spielgeräte

**voraussichtlicher Ausführungszeitraum:**

Baubeginn: 01.11.2023  
Bauende: 31.12.2023

Die Stadt Dortmund kommt mit dieser Bekanntmachung ihrer Veröffentlichungspflicht gemäß § 19 Abs. 5 VOB/A nach. Da es sich um eine beschränkte Ausschreibung handelt, wurde der Bieterkreis bereits im Vorhinein festgelegt. Die Erweiterung des Bieterkreises ist nicht vorgesehen. Anfragen bzw. Bewerbungen von zusätzlichen Bietern können daher nur bei zukünftigen Ausschreibungen berücksichtigt werden. **Es wird darauf hingewiesen, dass zur Minimierung des Verwaltungsaufwandes auf die Versendung einer Eingangsbestätigung auf Ihre Anfrage bzw. Bewerbung verzichtet wird.**

**Stadt Dortmund  
Der Oberbürgermeister**